



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ  
ΤΟΥ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Απόφαση ΕΠΑ: 30/2017

Αρ. Φακέλου: 8.13.017.27

**Ο ΠΕΡΙ ΕΛΕΓΧΟΥ ΤΩΝ ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΕΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΝΟΜΟΣ  
ΑΡΙΘΜΟΣ 83(I)/2014**

**Κοινοποίηση συγκέντρωσης αναφορικά με την απόκτηση του μετοχικού  
κεφαλαίου της CL Intressenter AB από την Nalka Strukturfond AB,  
μέσω της Goldcup 14938 AB**

Επιτροπή Προστασίας του Ανταγωνισμού:

κα Λουκία Χριστοδούλου	Πρόεδρος
κ. Ανδρέας Καρύδης	Μέλος
κα Ελένη Καραολή,	Μέλος
κ. Παναγιώτης Ουστάς	Μέλος
κ. Χάρης Παστελλής	Μέλος

Ημερομηνία απόφασης: 12 Ιουλίου, 2017

**ΑΠΟΦΑΣΗ**

Αντικείμενο εξέτασης της παρούσας υπόθεσης αποτελεί η πράξη συγκέντρωσης που κοινοποιήθηκε στην Επιτροπή στις 16 Ιουνίου 2017, από την εταιρεία Goldcup 14938 AB (στο εξής η «Goldcup»), σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 10 του περί Ελέγχου των Συγκεντρώσεων Επιχειρήσεων Νόμου αρ. 83(I)/2014 (στο εξής ο «Νόμος»).

Η εν λόγω κοινοποίηση αφορά συγκέντρωση, σύμφωνα με την οποία η Nalka Strukturfond AB (στο εξής η «Nalka»), μέσω της Goldcup, θα αποκτήσει το 100% του μετοχικού κεφαλαίου της εταιρείας CL Intressenter AB (στο εξής η «CL»).

Οι συμμετέχουσες στην παρούσα συγκέντρωση επιχειρήσεις είναι οι ακόλουθες:

- Η αγοράστρια Nalka Strukturfond AB που είναι εταιρεία δεόντως εγγεγραμμένη σύμφωνα με τους νόμους της Σουηδίας. Η εν λόγω εταιρεία ελέγχεται από τη Nalka Invest AB, η οποία ελέγχεται έμμεσα από την Interogo Holding AG



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

στην Ελβετία. Η Interogo Holding AG ελέγχεται από το Interogo Foundation στο Λιχτενστάιν. Το Interogo Foundation κατέχει δύο ομίλους, ένα όμιλο για τις επιχειρήσεις που σχετίζονται με την IKEA, με ιθύνουσα εταιρεία την Inter IKEA Holding BV και ένα όμιλο για την επενδυτική του δραστηριότητα, με ιθύνουσα εταιρεία την Interogo Holding AG. Η Nalka είναι μια εταιρεία επενδύσεων που επενδύει σε μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις, κυρίως στην περιοχή των σκανδιναβικών χωρών, σε διάφορους τομείς.

- Η Goldcup 14938 AB που είναι νεοσυσταθείσα εταιρεία, δεόντως εγγεγραμμένη σύμφωνα με τους νόμους της Σουηδίας. Η εν λόγω εταιρεία ελέγχεται από τη Nalka.
- Η CL Intressenter AB που είναι εταιρεία δεόντως εγγεγραμμένη σύμφωνα με τους νόμους της Σουηδίας. Το μετοχικό κεφάλαιο της CL ανήκει κατά 88% στην R12 Kapital Fund I AB (στο εξής η «R12»), μια σουηδική εταιρεία επενδύσεων και κατά 12% σε Μετόχους Μειοψηφίας. Η CL κατέχει το 100% του μετοχικού κεφαλαίου της CIBES Lift Group AB (στο εξής η "Cibes") και δεν έχει άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες. Η Cibes είναι κατασκευαστής ανελκυστήρων που καθοδηγούνται με βίδες και προσφέρει μια ευρεία γκάμα προϊόντων στην αγορά ανελκυστήρων. Η Cibes δραστηριοποιείται σε κυρίως τρεις βασικές κατηγορίες ανελκυστήρων, ήτοι (i) πλατφόρμες ανελκυστήρων, (ii) ανελκυστήρες καμπίνας και (iii) ανελκυστήρας σκάλας (stair lifts), οι οποίες καθεμιά ικανοποιούν διαφορετικές απαιτήσεις. Η Cibes προσφέρει λύσεις πλήρους εξυπηρέτησης σε πελάτες και πωλεί προϊόντα ανελκυστήρων καθώς και υπηρεσίες που προσφέρονται για μετά τις πωλήσεις (aftermarket), όπως πώληση ανταλλακτικών, εξυπηρέτηση / συντήρηση, εγγύηση και πελατειακή υποστήριξη στους πελάτες της.

Στις 19 Ιουνίου 2017, ο Υπουργός Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού ενημερώθηκε με σχετική επιστολή αναφορικά με την κοινοποιηθείσα συγκέντρωση, στη βάση των διατάξεων του άρθρου 16 του Νόμου.

Η εν λόγω κοινοποίηση δημοσιεύθηκε στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας στις 30 Ιουνίου 2017, όπως ορίζει το άρθρο 10 του Νόμου.

Η Υπηρεσία της Επιτροπής Προστασίας του Ανταγωνισμού (στο εξής η «Υπηρεσία») αφού διεξήγαγε την προκαταρκτική αξιολόγηση της συγκέντρωσης σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 17 του Νόμου, υπέβαλε γραπτή έκθεση προς την Επιτροπή με



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ημερομηνία 11 Ιουλίου 2017, στην οποία καταγράφεται η αιτιολογημένη της γνώμη ως προς το συμβατό της υπό εξέταση συγκέντρωσης με τη λειτουργία του ανταγωνισμού στην αγορά.

Η Επιτροπή, αφού αξιολόγησε το ενώπιον της υλικό και όλα τα στοιχεία που περιέχονται στο διοικητικό φάκελο της υπόθεσης, ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σε αυτή σύμφωνα με τον Νόμο και βάσει της διαδικασίας που ο εν λόγω Νόμος προβλέπει, αποφάσισε ακολουθώντας το πιο κάτω σκεπτικό:

Η κοινοποιηθείσα συγκέντρωση πραγματοποιείται στη βάση Συμφωνίας Αγοράς Μετοχών (στο εξής η «Συμφωνία»), ημερομηνίας 8 Ιουνίου 2017, συνομολογημένης μεταξύ της (i) R12 και των Μετόχων Μειοψηφίας και της (ii) Goldcup, σχετικά με όλες τις μετοχές και δικαιώματα αγοράς μετοχών στην CL. Δυνάμει της Συμφωνίας, η εταιρεία επενδύσεων Nalka προτίθεται, μέσω μιας σειράς οχημάτων πλήρους ιδιοκτησίας, η τελική όντας η Goldcup, να αποκτήσει από την R12 και ορισμένους ιδιώτες και εταιρείες, το 100% των μετοχών.

Ουσιαστικό στοιχείο για την εξέταση της παρούσας πράξης συγκέντρωσης αποτελεί η έννοια της «συγκέντρωσης» επιχειρήσεων και η εν γένει ύπαρξή της, ως η έννοια αυτή ορίζεται στο άρθρο 6 του Νόμου.

Η Επιτροπή, λαμβάνοντας υπόψη τα προαναφερθέντα πραγματικά στοιχεία και γεγονότα που περιβάλλουν την υπό εξέταση πράξη συγκέντρωσης, συμπεριλαμβανομένης της Συμφωνίας, και αφού προέβη στην αξιολόγησή τους με βάση την έννοια της συγκέντρωσης, όπως προσδιορίζεται στο πιο πάνω άρθρο, καταλήγει ότι η υπό εξέταση πράξη συνιστά συγκέντρωση υπό την έννοια του άρθρου 6(1)(α)(ii) του Νόμου, καθότι υπάρχει αλλαγή ελέγχου επί μόνιμης βάσης της CL και κατ' επέκταση της Cibes, από αποκλειστικό έλεγχο της από την R12, σε αποκλειστικό έλεγχο της από την Nalka.

Η προτεινόμενη συγκέντρωση αποτελεί μια «συγκέντρωση επιχειρήσεων» μείζονος σημασίας, όπως αυτή ορίζεται από τις σχετικές διατάξεις του άρθρου 3 του Νόμου. Συγκεκριμένα, ο συνολικός κύκλος εργασιών των εμπλεκόμενων επιχειρήσεων υπερβαίνει τα €3.500.000, για την κάθε μία. Συγκεκριμένα, σύμφωνα με τα στοιχεία της κοινοποίησης, για τα οικονομικά έτη 2014/2015, ο συνολικός κύκλος εργασιών



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

της Interogo Foundation ανήλθε σε περίπου €[.....]<sup>1</sup>. Για το έτος 2016, ο συνολικός κύκλος εργασιών της Interogo Holding ανήλθε σε περίπου €[.....]. Για το έτος 2016, ο συνολικός κύκλος εργασιών της CL ανήλθε σε περίπου €[.....].

Επιπρόσθετα, τα συμμετέχοντα μέρη πραγματοποιούν κύκλο εργασιών εντός της Κυπριακής Δημοκρατίας άνω των €3,5 εκατομμυρίων. Συγκεκριμένα, ο κύκλος εργασιών του Interogo Foundation στην Κυπριακή Δημοκρατία, για το οικονομικό έτος 2016, ανήλθε σε περίπου €[.....]. Επίσης, ο κύκλος εργασιών της CL, για το οικονομικό έτος 2016, στην Κυπριακή Δημοκρατία, ήταν περίπου €[.....].

Σύμφωνα με τις πιο πάνω διαπιστώσεις, η Επιτροπή προχώρησε στην αξιολόγηση της συμβατότητας της υπό αναφορά συγκέντρωσης με τη λειτουργία του ανταγωνισμού στην αγορά, τηρουμένης της διαδικασίας διαπίστωσης της συμβατότητας μια συγκέντρωσης δυνάμει των κριτηρίων περί συμβατότητας, όπως ορίζονται στα άρθρα 20 και 21 του Νόμου, για τη σημαντική παρακώληση του ανταγωνισμού στην Κυπριακή Δημοκρατία ή σε σημαντικό τμήμα αυτής, ιδίως ως αποτέλεσμα της δημιουργίας ή ενίσχυσης δεσπόζουσας θέσης και λαμβάνοντας υπόψη τα επιμέρους κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 19 του εν λόγω Νόμου.

Συναφώς, η Επιτροπή προχώρησε στον καθορισμό της σχετικής αγοράς προς αξιολόγηση της συμβατότητάς της υπό αναφορά συγκέντρωσης με τη λειτουργία του ανταγωνισμού στην αγορά, εφαρμόζοντας τα δεδομένα που λαμβάνονται υπόψη για τον καθορισμό της σχετικής αγοράς προϊόντος/υπηρεσιών και της σχετικής γεωγραφικής αγοράς, ως αυτά διαλαμβάνονται στο Παράρτημα I του Νόμου.

Στην παρούσα πράξη συγκέντρωσης, η αγοράστρια Nalka είναι μια εταιρεία επενδύσεων που επενδύει σε μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις, κυρίως στην περιοχή των σκανδιναβικών χωρών. Οι εταιρείες χαρτοφυλακίου της περιλαμβάνουν εταιρείες με δραστηριότητες σε διάφορους τομείς, που κυμαίνονται από επιχειρήσεις γυαλιού αυτοκινήτου, όπως π.χ. η Ryds Bilglas AB, μέχρι πωλήσεις προϊόντων ιππασίας, όπως η Høöks Hästsport AB. Η στοχευόμενη CL, ανήκει στην R12, μια σουηδική εταιρεία επενδύσεων και σε Μετόχους Μειοψηφίας. Η CL κατέχει το 100% του μετοχικού κεφαλαίου της Cibes και δεν έχει άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες. Η Cibes είναι κατασκευαστής ανελκυστήρων που καθοδηγούνται με βίδες και προσφέρει μια ευρεία

<sup>1</sup> Οι αριθμοί και/ή τα στοιχεία που παραλείπονται και δεν εμφανίζονται τόσο σε αυτό το σημείο, όσο και στο σύνολο του κειμένου της παρούσας απόφασης καλύπτονται από επιχειρηματικό/επαγγελματικό απόρρητο. Ενδεικτικό της παράλειψης είναι το σύμβολο [...].



**ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ  
ΤΟΥ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ**

ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

γκάμα προϊόντων στην αγορά ανελκυστήρων σε τρεις βασικές κατηγορίες ανελκυστήρων, δηλαδή (i) πλατφόρμες ανελκυστήρων, (ii) ανελκυστήρες καμπίνας και (iii) ανελκυστήρας σκάλας (stair lifts), οι οποίες καθεμιά ικανοποιούν διαφορετικές απαιτήσεις. Οι ανελκυστήρες βασίζονται σε δομικά στοιχεία τεχνικών προτύπων τα οποία προσαρμόζονται στις ανάγκες και τις απαιτήσεις των πελατών όσον αφορά το μέγεθος, τις τεχνικές προδιαγραφές και το σχεδιασμό. Τα προϊόντα της Cibes εγκαθίστανται τόσο σε δημόσια όσο και σε εμπορικά κτίρια καθώς και σε ιδιωτικές κατοικίες.

Η Επιτροπή κατέληξε ότι, για σκοπούς αξιολόγησης της παρούσας πράξης συγκέντρωσης, ως σχετική αγορά προϊόντων / υπηρεσιών ορίζεται η αγορά κατασκευής και διανομής ανελκυστήρων. Επιπρόσθετα, η Επιτροπή κατέληξε ότι ως γεωγραφική αγορά ορίζεται η επικράτεια της Κυπριακής Δημοκρατίας για την υπό αναφορά σχετική αγορά προϊόντων/υπηρεσιών.

Στην υπό εξέταση υπόθεση, σύμφωνα με τις συμμετέχουσες στη συγκέντρωση επιχειρήσεις, δεν υπάρχει οριζόντια επικάλυψη μεταξύ των δραστηριοτήτων των εταιρειών χαρτοφυλακίου της Nalka και της CL. Το Interogo Foundation, συμπεριλαμβανομένης της Nalka και των εταιρειών χαρτοφυλακίου της, δεν ασκούν καμία επιχειρηματική δραστηριότητα στις ίδιες σχετικές αγορές, όπως η Cibes. Επιπρόσθετα, δεν προκύπτει οποιαδήποτε κάθετη σχέση μεταξύ των συμμετεχουσών επιχειρήσεων και δεν υφίστανται άλλες αγορές στις οποίες ενδέχεται να έχει σημαντικές επιπτώσεις η κοινοποιούμενη πράξη.

Λαμβάνοντας υπόψη τα πιο πάνω, η Επιτροπή καταλήγει ότι στην εν λόγω συγκέντρωση δεν δημιουργείται επηρεαζόμενη αγορά με βάση το Παράρτημα I του Νόμου.

Με γνώμονα τα πραγματικά και νομικά δεδομένα, όπως αναλύθηκαν και σκιαγραφήθηκαν και όπως στη λεπτομέρειά τους αναδεικνύονται και βεβαιώνονται από το φάκελο της υπό κρίση συγκέντρωσης αλλά και εφαρμόζοντας τις σχετικές διατάξεις του Νόμου, η Επιτροπή, ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σε αυτή σύμφωνα με το Νόμο, κατέληξε στην ομόφωνη απόφαση ότι στην υπό αναφορά συγκέντρωση δεν τίθεται ζήτημα δημιουργίας ή ενίσχυσης δεσπόζουσας θέσης και ούτε παρακώλυση του ανταγωνισμού.

Ως εκ τούτου, ενεργώντας σύμφωνα με το άρθρο 22 του Νόμου, η Επιτροπή ομόφωνα αποφασίζει να μην αντιταχθεί στην κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και κηρύσσει αυτή συμβατή με τη λειτουργία του ανταγωνισμού στην αγορά.



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ  
ΤΟΥ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

ΛΟΥΚΙΑ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ  
Πρόεδρος της Επιτροπής Προστασίας Ανταγωνισμού